

# Baserri Bizia

ELIKADURA BURUJABETZA LANTZEN

[www.baserribizia.info](http://www.baserribizia.info)

54 · 2014ko maiatza



## Basortu, instalazio komunitario berria Zeberion



OLATUKOOP,  
EKONOMIA SOZIAL ETA  
ERALDATZAILEA  
SARETZEN

Próximo Congreso de EHNE-Bizkaia en noviembre de 2014

- 7 · Editoriala: «*La relevancia del próximo Congreso de EHNE-Bizkaia*»
- 8 · «*Eskoletako jantokien ikasgaia*», Patxi Gaztelumendi
- 9 · «*Pasos en la construcción de alianzas*», Silvia Piris
- 10 · Emakume baserriarren arteko topaketak burutu dira Arabako Otaza herrian
- 11 · IX Congreso de EHNE-Bizkaia en noviembre de 2014
- 14 · El TTIP entre EEUU y la UE sólo beneficia a las élites económicas
- 16 · Basortu inicia su andadura en Zeberio con la implicación del Ayuntamiento
- 18 · Uribe Kostako Agroasanblada: kideen proiektuak sendotu eta dinamika berreskuratu

## Boletín de la Marcha Mundial de las Mujeres

La Marcha Mundial de las Mujeres ha publicado su boletín, donde se dan a conocer, entre otras cuestiones, las acciones en recuerdo de las trabajadoras muertas en Bangladesh. La Marcha Mundial de las Mujeres participó en acciones realizadas en Bangladesh, Filipinas y Turquía en recuerdo de las más de 1.100 trabajadoras muertas el 24 de abril de 2013 por el derrumbe de un edificio y que dejó a otras 2.000 personas heridas. El edificio albergaba cinco fábricas para producir ropa para marcas como Benetton, Carrefour y Wal-Mart. Un día antes del derrumbe las trabajadoras ya habían alertado de las grietas en la estructura.

Tras el accidente se firmaron una serie de acuerdos para mejorar las condiciones de trabajo y se estableció un fondo al que deberían aportar las marcas compradoras de la producción en Bangladesh para compensar a las familias afectadas. Ante la falta de pago de esas compensaciones, la iniciativa «Clean clothes Campaign» (Campaña Ropas Limpias) inició una campaña contra esas marcas.

[www.marchamundialdelasmujeres.org](http://www.marchamundialdelasmujeres.org)



### Formación para formadores en consumo consciente y transformador

El CRIC-Opciones va impartir un curso dirigido a Formadores en «Consumo Consciente y Transformador» en el Albergue de Beizama los días 14 y 15 de junio.

El curso está pensado como un espacio de encuentro, intercambio y convivencia donde se abordarán las siguientes cuestiones:

¿Qué es esto del Consumo Consciente y Transformador (CCT)? ¿Cambiaremos el mundo desde el consumo?

¿Cómo educar en el consumo más allá de inculcar nuevos hábitos? ¿Cómo facilitamos las iniciativas colectivas en el CCT?

La revista Opciones del CRIC lleva 12 años siendo una fuente de inspiración para consolidar cambios y un altavoz de quienes creen que repensar la sociedad de consumo es una de las piezas clave para aspirar a un mundo mejor.

Se trata de un curso destinado a profesor@s, educador@s ambientales, tecnic@s de ayuntamientos y asociaciones, dinamizadores de iniciativas colectivas.

[www.opcions.org/es](http://www.opcions.org/es)

[www.beizamakoaterpetxea.com/](http://www.beizamakoaterpetxea.com/)

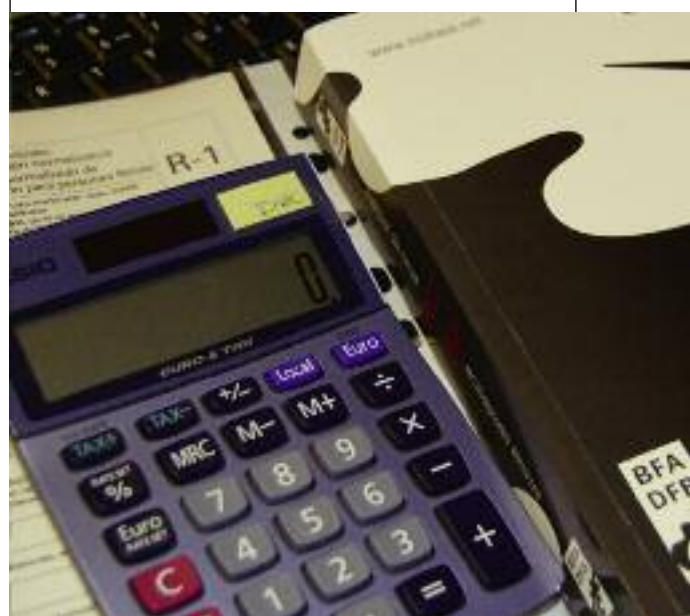
- 21 · EHKOlektiboa elkarte ofizial moduan eratu da eta zuhaitza landatu du ospatzeko
- 22 · «Kontsumitzaileak gauza elaboratuagoak nahi ditu, horretara moldatzen saiatu gara», Aitor Intxaurreaga
- 25 · Ekonomia sozial eta eraldatzailea sartzeko helburua du Olatukooppek
- 28 · Nuevos espacios para la agenda de la soberanía alimentaria y el movimiento campesino en la UPV
- 29 · Agroekologiari buruzko graduondoa UEUn

## Servicio de la declaración de la renta

Al igual que otros años, EHNE-Bizkaia ofrecerá un servicio para la realización de la declaración de la renta de 2013. Las declaraciones se tramitarán en las oficinas de Karrantza, todas las mañanas de lunes a viernes (946107007); Gernika, lunes y jueves; Mungia los miércoles y Abadiño martes y viernes por la mañana y lunes por la tarde. Para coger cita en Gernika, Mungia y Abadiño, llamar al 946232730. El plazo para realizar la declaración concluirá el 30 de junio.

## Manifestazioa Kutxabanken pribatizazioaren kontra ekainaren 21ean

Euskal Herriko eragile sozial eta sindikalek Kutxabanken pribatizazioa salatu eta gelditzeko aurrera daramaten kanpainaren baitan, datorren ekainaren 21ean manifestazioa antolatu dute Bilbon «KUTXABANK PRIBATIZAZIORIK EZ! Euskal Herrian sistema finantziero publikoa. No toques nuestros ahorros» lelopean. Mobilizazioari 17:30etan emango zaio hasiera Bilboko Jesusen Bihotzetik.



## Gose greban garraiolarien «kontzientzia pizteko»

Jose Mari Lejardi Gabixola garraiolari autonomoa gose greban dago sektoreko langileen «kontzientzia pizteko» eta sektoreko sindikatuen batasuna bultzatzeko. Hilabete baino gehiago darama gose greban, Zamudioko industriagune batean. Sindikatu ezberdinen arteko bilera bat beharrezkoa dela ikusten du Gabixolak. Elkartasun ekintza ugari jaso ditu Gabixolak, tartean EHNE-Bizkaiaren bisita.



# Europako diru laguntzen banatze kriterioak salatu ditu ELBk

Estatu frantseseko Gobernuaren erabakiz, behi haragi ekoizleek diru laguntzak eskuratzeko baldintza berriak izango dituzte. Aipagarriena bezala: gutxienez 10 behi eduki behar dira laguntzak jasotzeko. Euskal Herriko Laborarien Batasunak (ELB) Nekazaritza ministroaren jokabidea salatu du, kriterio horiek finkatuz etxalde txikiak laguntza publikoetatik baztertuak geldituko baitira.

«Kriterio hauek gogortuz joanen dira erreforma bakoitzean eta etxalde ttipien desagertzea ekarriko dute» salatu du ELBk. Ministroak hartutako erabakiek Ipar Euskal Herriko hiru etxaldetatik bat zailtasun handietan ezarriko du, ELBk salatu duenez.



## LABORANTZA DIBERTSIFIKATUA KOLPATU

«Hamar behi baino gutxiago duenak ez du laguntzarik ukanen bainan 100 dituenak, laguntza ukanen du behi guziendako», azaldu du Euskal

Herriko Laborarien Batasunak, berriro esplikatuz hamar behi baino gutxiago dituzten laborariek beste produkzio batzuk ere badituztela euren etxaldeetan (ardiak, zerealak, beste

hazkuntzak...). Modu honetan, etxalde horien jarraikortasuna kolpatu eta nekazaritza dibertsifikatua eta sostengarrian oinarritutako nekazaritza eredia zigortzen dela salatu du ELBk.

# Expediente a la industria láctea

La Comisión Nacional de Mercados y Competencia (CNMC) ha ampliado la incoación del expediente sancionador abierto contra varias industrias lácteas. La incoación se amplía a las empresas Industrias Lácteas Asturianas, S.A, Forlactaria operadores lecheros, S.A, Central Lechera Asturiana, S.A, grupo Leche Río, S.A, Central Lechera de Galicia, S.L, Senoble Iberica, S.L, Leche Celta, S.L, Feiraco Lácteos, S.L.

Anteriormente en el mes de julio de 2013 la extinta Comisión Nacional de la Competencia incoó el expediente sancionador contra grupo Lactalis Iberia S.A, la corporación alimentaria Peñasanta S.A, Danone S.A, Puleva Food S.L, el grupo Leche Pascual S.A, Nestlé España, S.A, la Cooperativa Agrícola y Ganadera del Pirineo SCCL, el gremio de industrias lácteas de Cataluña, y la asociación de empresas lácteas de Galicia.

La incoación fue motivada por actuaciones que podrían ser contrarias al artículo 1 de la Ley 15/2007, de 3 de julio,



de Defensa de la Competencia (LDC) y que consistirían en intercambios de información y/o acuerdos para el reparto de mercado y la fijación de condiciones comerciales, en el mercado de aprovisionamiento de leche de vaca cruda.

## Acaparamiento de tierras

La comunidad Jogbahn, en Liberia, está luchando por la protección de sus tierras; una empresa británica de aceite de palma quiere hacerse con su terreno sin su consentimiento. Se ha puesto en marcha una recogida de firmas en su defensa: [www.tierra.org](http://www.tierra.org)

## Zeanurin harrobia zabaltzearen aurka, jasangarritasunaren alde

Zeanuriko Udala Xorokil harrobia zabaltzeko jarduera-lizentzia onartzeko epealdian dago. Lizentzia horrek 34 hektareako lur eremu bat hartzen du, Gorbeia parke naturalaren mugetan. Gorbeia eta Urkiolako parke naturalen arteko korridore ekologikoari eragiten dio, eta, gainera, «apurtu egiten ditu udalerrri baten zutabe izan behar duten ezaugarriak, udalerrri moderno eta jasangarria izan nahi badugu: udalerrriko ekonomiaren, ekologiaren eta herritarren gaurko ongizatearen arteko oreka, datozen belaunaldien ongizatea sakrifikatu gabe», adierazi du harrobia berriro zabaltzearen aurka agertu den herritar taldeak.



## MAÑARIKO AZOKA

Mañariko artisau, eliadura eta landare azoka ospatu zen maiatzaren 18an. Horretaz gain, ahuntz azpigo-rrien monografikoa ere ospatu zen.

**Behi lodi zein argalak eta zezenak erosten dira**

**664 466 622 \* 94 623 26 38**

**Se compran vacas, cebadas o no, y novillos**



## Resistencia contra la imposición

Con este libro, intentamos narrar la resistencia en México contra la imposición del maíz transgénico, algo inmerso en un contexto más amplio de defensa territorial, defensa de los bienes comunes: la tierra, el agua, las semillas, el bosque y los saberes. Esta amplia defensa nacional e internacional emprendida por comunidades rurales indígenas, campesinas, comunidades urbanas y organizaciones de la sociedad civil desembocó en el proceso de visibilidad, vinculación y sistematización que entraña el Tribunal Permanente de los Pueblos. Reunimos entonces los agravios y los dictámenes que durante más de un año acuerparon y sistematizaron el pensamiento de ininidad de comunidades por todo el país y el razonado juicio de personas, nacionales y extranjeras que, en calidad de jurados, nos ayudan a entender el proceso completo del ataque a la vida campesina y sus procesos de subsistencia, y el papel que la invasión transgénica juega en este acaparamiento que busca ser total. El corolario es que abriendo espacios de reflexión activamos un camino de lucidez colectiva que le sirve no sólo a México sino al mundo entero.

[www.grain.org](http://www.grain.org)

## Historia reciente de una lucha

Los años se acumulan y el maíz transgénico sigue siendo un fantasma que no logra las metas ambicionadas por las empresas. La lucha de resistencia de las comunidades indígenas y campesinas, de los agricultores medianos, de las organizaciones sociales, ambientalistas, barriales, estudiantiles, de derechos humanos, de la sociedad civil —y el paciente trabajo de organizaciones de investigación e información con un sentido de justicia como corazón de sus actividades—, sigue en pie y no cesará ante el embate contra la vida campesina y contra los cuidadores de la tierra.

Este libro intenta documentar la historia reciente de esa lucha, incluido el papel jugado por el Tribunal Permanente de los Pueblos (TPP), que aceptó venir a México a impulsar la apertura de espacios de diálogo y sistematización de ininidad de colectivos que no habían sido tomados en cuenta por el Estado o que habían recibido una respuesta violenta ante sus reclamos, por parte del Gobierno o de grupos privados de todo tipo.

Desde octubre de 2012 a la fecha, en todo el periodo de algidez por la inminente aprobación de permisos para la siembra comercial de maíz transgénico —que de emprenderse inundará en avalancha el país— el pueblo mexicano levantó y sigue levantando la voz contra



El pueblo mexicano sigue levantando la voz contra la posibilidad de que el maíz se contamine y se desfigure para siempre en su centro de origen.

la posibilidad de que el maíz se contamine y se desfigure para siempre en su centro de origen. Crece también la certeza de que existen personas dentro de las estructuras de investigación y gestión gubernamental de la tecnología y la protección a la biodiversidad que, de un modo corrupto, siguen promoviendo la «naturalización» de esas aberraciones de una tecno-ciencia de dudosas intenciones.

«¡No toquen nuestro maíz!» narra también el trabajo de sistematización que emprendieron diversas comunidades de varias regiones del país con tal de enhebrar agravios con ataques, síntomas con efectos, responsabilidades con luces de entendimiento. Ésta es su historia.

# La relevancia del próximo Congreso de EHNE-Bizkaia

**E**l Consejo Provincial de EHNE-Bizkaia ha definido los objetivos de su próximo Congreso. Un proceso congresual que sobre todo debe servir para concretar y profundizar en las bases de las propuestas de desarrollo dibujadas en el anterior Congreso del año 2012. En este contexto podemos señalar la relevancia de esta nueva cita, teniendo en cuenta que en gran medida la materialización de los ejes de desarrollo y propuestas definidas (páginas 10,11 y 12) pueden ser el sostén para mantener cierta perspectiva de cambio a mejor en la parte de la producción, puesto que las coordenadas de política agraria en el marco global van a seguir en los mismos parámetros de desregulación de los mercados y las consiguientes bajadas de precios para la parte productora. Esa es la dirección que sigue marcando la UE en las negociaciones con EEUU sobre el Tratado de Libre Comercio. Avanzar hacia un modelo de producción más autónomo, dirigir nuestra producción al mercado interno y adecuar nuestras estructuras de transformación y comercialización en esa dirección es indispensable. Con todo ello debemos convertir el consumo en el elemento vertebrador de esta transformación. En las siguientes páginas se desarrolla con mayor detalle estas líneas de acción. Pero también debe ser relevante este siguiente Congreso en la parte organizativa. Los últimos años hemos avanzado mucho en la articulación de propuestas y acciones con la intención de concretar las claves de desarrollo de la soberanía alimentaria, y en ese camino es necesario que articulemos un nuevo sujeto que aglutine, dinamice y alimente este proceso. ETXALDE parte como el embrión de este nuevo sujeto, que aspira a glutinar a las personas baserritarras (como núcleo central), a personas sin relación directa con la producción pero que apuestan por un proceso de cambio hacia la soberanía alimentaria, y a colectivos (movimientos sociales, sindicatos, cooperativas,...) que apuesten también por este proceso. Un nuevo movimiento que sea aglutinador y haga suyas nuevas culturas de organización, mostrando una permeabilidad constante en torno a las dinámicas de construcción de la soberanía alimentaria. Y EHNE-Bizkaia debe definir su aportación a este proceso de construcción, compaginando la aportación y descarga del capital político acumulado; y avanzar en la articulación de herramientas que sirvan para ir empastando este nuevo movimiento, en el que la parte comunicativa es una pieza fundamental. El nuevo rol del sindicato se irá construyendo en función del desarrollo de este nuevo sujeto, pero el Congreso debe marcar las directrices futuras de esa nueva función como organización. Las bases para esta nueva fase a nivel organizativo están asentadas, es el momento de concretar las directrices.

Avanzar hacia un modelo de producción más autónomo, dirigir nuestra producción al consumo interno y adecuar nuestras estructuras de transformación y comercialización en esa dirección es indispensable. Con todo ello debemos convertir el consumo en el elemento vertebrador de esta transformación.

**ABADIÑO:** 946232730 - Faxe: 946202880 - bizkaia@ehnebizkaia.org  
**MUNGIA:** 946749008 - Faxe: 946749132 - mungia@ehnebizkaia.org  
**KARRANTZA:** 946107007 - Faxe: 946107106 - karrantza@ehnebizkaia.org  
**SODUPE:** 946693985 - Faxe: 94-6398427 - ainhoa@ehnebizkaia.org  
**GERNIKA:** 94-6257818 - Faxe:94-6252641 - gernika@ehnebizkaia.org

**EHNE Bizkaiaren aldizkaria**  
 Gertu S.coop-en inprimatua  
 L. Gordailua: SS-1538-2009

**Baserri Bizia**  
 EL DESARROLLO

 **GARAPENERAKO LANKIDETZAREN EUSKAL AGENTZIA** AGENCIA VASCA DE COOPERACIÓN PARA EL DESARROLLO

Aldizkari hau Garapenerako Lankidetzaren Euskal Agentziaren laguntzaz argitaratzen da. Esta revista se publica con el apoyo de la Agencia Vasca para el Desarrollo.



# Eskoletako jantokien ikasgaia

PATXI GAZTELUMENDI LARRABETZUKO ESKOLA

**I**kasturte bukaerako jaia antolatzen ari gara eskolan. Aurten ere, egun osoko egitarau aberatsarekin batera, bazkaria izango da eskola komunitatearen elkargune nagusia. Ikasle eta ikasle ohiek bazkalduko dute lehenengo, eta gero kalean eta patioan olgetan dauden bitartean, jantoki bete guraso batuko da, ezin menu ederragoa dastatzen.

Urte guztiko asmo, gogo eta nekeen gailurra izaten da eskolako jaia, gurean bezala Euskal Herri osoko eskola, ikastetxe, ikastola eta abarretan. Eta gurean, egia esan, oso giro positibo, baikorra, emankorra eta aberatsa bizi dugu, jantokiaren inguruan batez ere.

Badira urte batzuk -seigarren ikasturtea irailean- Eusko Jaurlaritzak eskoletako jantokien dekretua inposatu zuela -Wert legea baino txungoagoa dela komentatzen dugu patioan- EAko Tontxu Camposen esku zegoen orduan Gasteizko Hezkuntza saila. Osteko bi kontseilariak ere; Isabel Celaa (PSE) eta Cristina Garmendiak (PNV) ez dute zirkinik egin egunero Araba, Bizkaia eta Gipuzkoako eskoletan jaten duten 100.000 hurrek jantokian zeozer ikasi dezaten, elikaduraren garrantziaz ohar daitezen, osasunaren aldeko neurri gutxi somatu ditugu, dena esan behar bada.

Gure eskolan, erabakia gure esku zegoela pentsatu genuen. Eta erabakia hartu genuen, guk geuk antolatzea jantokia, sukaldia eta elikaduraren inguruko ardura guztia. Dekretua bete barik, egunero egunero sukaldean herriko denda eta baserriarren artean erositako elikagaiak izan dira, herriko ogia, arraultzak, okela... dastatu, gozatu eta jan dituzte gure neska mutikoeak.

Jaurlaritzak diru laguntza oro ukatu zizkigun hasieratik. Ehundaka mila euro ukatu dizkigute azken 5 ikasturteetan. Baina guk herriko produktuekin, Gipuzkoako jogurrekin, Nafarroako olio, arroz eta lekaleekin ikasi dugu jaten. Sukaldatzen. Bizitzen. Herriko baserriarrak egunero etortzen dira eskolara, sasoiari sasoiako produktuak ekartzera. Sukaldariak bihotz guztiarekin prestatzen ditzute gero. Eta ikasle eta irakasleek jan. Gure haurrak maiz joaten dira herriko soloetara, baserrietara, ikusi eta ikastera. Eskolan bertan solo bat daukagu. Sasoiari sasoiakoa. Berdin letxugak landatu edo marrubiak dastatu. Egunero mahaia ikasleek jartzen dute, batu ere bai, eta konpostaren ardura daukate. 2 tona konpost egin genituen iaz. Solorako baliatu dugu gero.

Jantokia ikasteko leku bilakatu da. Gure baserria, gure elikadura, gure etorkizuna bertan lantzen dugu. Jaten duguna garelako, gure herriko tokiko garapena bultzatzen ari gara, herriko dendak -harategia, komertzio txikia, arraindegia-, ogitegia, soloak, hezitzaileak... guztia guk kudeatutako sistema libreago batean lantzen ari gara. Herriko ekonomian motore ere bada eskola eta guraso elkarteak. Eta etorkizunean horrela jarraitu gura dugu.

Erabaki garrantzitsuak hartu behar dira orain. Jaurlaritzan Hezkuntza sailak eta Nekazaritza departamenduak urratsak eman nahi dituzte. Gu laguntzeko eta egiten jarraitzeko prest gaude. Baserriarrekin, sindikatuekin, gizarte eragileekin, eskola komunitatearekin batera. Elikadura burujabetza lantzeko aukera aparta daukagu, eta guztia gure esku dago. Baliatu dezagun aukera historiko hau.

Jaurlaritzak diru laguntza  
oro ukatu zizkigun  
hasieratik. Ehundaka mila  
euro ukatu dizkigute azken  
5 ikasturteetan. Baina guk  
herriko produktuekin,  
Gipuzkoako jogurrekin,  
Nafarroako olio, arroz eta  
lekaleekin ikasi dugu jaten.  
Sukaldatzen. Bizitzen.





# Pasos en la construcción de alianzas

SILVIA PIRIS

MOVIMIENTOS SOCIALES Y COOPERACIÓN CRÍTICA, HEGOA

Cuando desde Baserri Bizia me pidieron que hiciera un breve artículo sobre el encuentro que tuvimos en Donostia y Zerain el pasado 9-10 de mayo para la presentación del Curso Especializado en Soberanía alimentaria y agroecología: propuesta y práctica emancipadora, ([http://www.unibertsitate-hedakuntza.ehu.es/p268-shocdct/es/contenidos/noticia/06052014\\_jornada/es\\_noticia/jornada.html](http://www.unibertsitate-hedakuntza.ehu.es/p268-shocdct/es/contenidos/noticia/06052014_jornada/es_noticia/jornada.html)), lo primero que se me ocurría es que si bien es cierto que habíamos dedicado buena parte de nuestro tiempo a tratar y debatir sobre este curso, su metodología, sus contenidos, este encuentro nos había brindado sobre todo la oportunidad de dar un importante paso en la construcción de esa alianza que encabeza el título de la Jornada.

Una alianza entre un sindicato como EHNE Bizkaia, miembro de Vía Campesina, y un Instituto como Hegoa (UPV/EHU), con una pata en la universidad y otra en la sociedad civil. Una alianza entre diferentes, con un objetivo común: fortalecer la agenda de la soberanía alimentaria e implicar al mayor número posible de actores sociales e institucionales en su implementación. Y para ello, este curso se plantea como una herramienta posible y necesaria.

Así hemos insistido mucho en rescatar la idea de proceso, porque entendemos que es una de las cuestiones que definen

la identidad de esta propuesta. No nos ha importado solo el resultado final, sino que hemos intentado cuidar mucho cómo hacíamos el camino y entre quiénes íbamos a recorrerlo. Y todo ello a partir de compartir y apoyarnos en unas premisas, que suponen compromisos y retos para todas las que estamos implicadas en este proyecto.

En primer lugar, reconocer que nos encontramos en un momento de crisis profunda, y que el papel de los movimientos sociales, y más concretamente el campesino y su agenda de soberanía alimentaria, resulta fundamental en la propuesta de alternativas al modelo hegemónico. Estamos en un momento de oportunidad para construir esa otra vida que merezca la alegría ser vivida, y esta construcción vendrá necesariamente del posicionamiento de la agenda de la soberanía alimentaria como fundamental en su interrelación con otros y otras diversas.

En segundo lugar, nos encontramos en un momento de repensar críticamente el papel de la universidad como agente de transformación social, un momento de oportunidad para preguntarnos desde dónde y cómo se está construyendo conocimiento, y cuál queremos que sea la relación entre lo académico y los movimientos sociales. Para quienes nos hemos encontrado alrededor de esta propuesta la universidad no es, todavía,

un espacio perdido sino más bien un espacio en disputa. Desde una mirada crítica, sin perder de vista los riesgos, se ve necesario posicionar la agenda de la soberanía alimentaria y la agroecología en todos los ámbitos académicos que sea posible, intentando poner la universidad, o por lo menos una parte, al servicio del campesinado y de los movimientos sociales.

Por último, y vinculado con todo lo anterior, asumimos que la formación política-técnica, ha sido y es una herramienta fundamental para los procesos de toma de conciencia individual y colectiva de los movimientos sociales, también del campesinado. El movimiento campesino internacional tiene una larga trayectoria y saber acumulado en la puesta en marcha de escuelas populares, de las cuales nuestro proceso ha extraído múltiples aprendizajes. No se trata por tanto de sustituir nada de lo ya existente, sino de ampliar espacios, intentando siempre construirlos desde las buenas prácticas extraídas y el respeto de estas otras formas de entender y construir el conocimiento.

Este curso pretende ser un pequeño y humilde aporte a todo esto. Zerain nos permitió romper los estrechos marcos en los que a veces nos toca movernos, y desde la confianza, desde compartir los retos y también las ilusiones, reafirmarnos en esta alianza y definir los siguientes pasos en el camino. ...



# Elikadura burujabetza. Elikagaiak eta gehiago

**M**aiatzaren 10-11an, umore ona soinean, 30 emakume inguru batu ginen Otazan burututa-topaketetan, Etxaldekoak, garaio-koak eta Bizkaiko emakumeen asanbladakoak. Helburuak elkar ezagutzera, elikadura burujabetza eta feminismoaren arteko loturretan sakondu, ondo pasatu eta aurrerantzean batera egin ahal denaz edo ezin denaz berba egin.

Elikadura burujabetza hitz baten zer den adieraziz aurkeztu ginen banan banan eta: bertakoa, jakituria, bisibilitatea, kontsumo jeitsiera, egunerokoa, auzolana, denontzat, elkartasuna goxotasuna, borroka, garaikoa, babesa, eskubidea, lehentasuna, aniztasuna, gurea-guztiona-amankomuna, elkarlaguntza, arrunta, eraikuntza, oroitzapena, beldurrik eta prisarik gabekoa.

Taldeakako aurkezpenak egin genituen arratsaldean. Etxalde: elikadura burujabetza eta nekazaritza iraunkorra xede dituen. Azken bi urteetan martxoaren 8 inguruan emakumeak zientzia eta teknologia foroak antolatu dituzte, bakoitzak zientzilari eta ikerla-

ri moduan urtean egindakoak konpartitzeko eta baserritarrez baserritar eta haratago hedatzen jon dadin. Azken topaketan talde feministekin lan bateratua egiteko pausoak ematea erabaki zen, izan ere emakumeen munduko martxaren parte gara denak, non elikadura burujabetza denon aldarrikapen eta borroka den.

Bizkaiko Emakumeen Asanblada: talde feminista eta autonomia da, abortoa, gure gorputzaren guretasuna, emakumeenganako biolentzia, prostituzioa, lan prekarietatea, osasuna eta zaintza... feminismoaren zabalkunde eta aldarrikapenetan urteetan zehar ekin eta ekin.

Garaion: sorgunea, sormenerako espazioa, natur eta kultur jarduera antolatzen ditu. Adibidetzat eskoletan baserritarren lanenganako sensibilizazioa lantzen baserritar artean programa bitartez eta nekazaritzara hurbilpen ikastaroak antolatzen dituzte.

Proiektu zehatz batzuk ere konpartitu genituen, hala nola: Jaizujan emakume taldeak Barrundian egindako iker-

keta baten barri eman zen, non elikadura burujabetza indikadore batzuen bitartez Barrundiak duen egoera jasotzen den ikuspuntu feminista batetik. Sustrai Barri proiektua, genero biolentzia jasandako emakumeen garapen pertsonala lantzeko programa, natura eta nekazaritza oinarritua.

Mexikotik etorritako kide batek, hirietan nekazaritza eta sendabelarren lanketan nola ari diren azaldu zuen.

Gaua, karaokea, sua... eta igandean aurrera begira jarri eta ideia zaparrada izan zen. Beraz, hasitako harremana jarraitzeko zita eta tarteko zereginak hartu eta banatu genituen eta emaitza Bilboko jaietan Mamikiko txosnan izango da. Doa hemendik gonpidapena bereziki emakumeen eguna ospatzen den jaietako eguaztanean parte hartzeko. Garaioneko kideak toki eder bat eta ekintza berezi bat oparitu ziguten, joandakoak gozatzeko eta iritsi ez ziren emakume baserritar guztiak gogoan «mugi gorputzak» deitutakoa. Ekintza horretarako laguntzaile apartak Oihane Enbeita eta Hodei Bai Zirkokoa izan ziren, eta gozatu eta barre egin genuen «orain eta hemen», eta ikasi lurra, ura eta airea soinean daramazkigula.

Eta Arabar errioxako Ardo zuriarekin topa eginez, ELIKADURA BURUJABETZA ANTIPATRIARKALA DA.



## IX Congreso de EHNE-Bizkaia en noviembre de 2014

**E**HNE-Bizkaia se presenta ante su IX Congreso en un contexto en el que a nivel interno el sindicato ha puesto las bases para una nueva fase a nivel organizativo, y en el que la situación general del sector se manejará en las mismas coordenadas de política agraria; por lo que los únicos cambios previsibles en la dirección dibujada desde EHNE BIZKAIA dependerán en gran medida de nuestra capacidad de articulación y desarrollo de distintas iniciativas definidas en el anterior Congreso de noviembre de 2012. Podríamos resumir que este Congreso debe profundizar en la materialización de las propuestas definidas dos años antes.

Se propone que la profundización de las directrices del anterior Congreso se base en el documento presentado por el sindicato a finales de 2013. Definiendo tres grandes bloques. Por

un lado lo concerniente a las propuestas definidas sobre el desarrollo de la parte productiva. En otro apartado situaríamos la vertiente relacionada con el consumo como elemento de transformación social (se plantea la celebración de unas jornadas de trabajo para otoño). Y en el último vertice del triangulo situaríamos lo concerniente al tránsito organizativo hacia un nuevo sujeto en el marco de Etxalde. Deberemos dibujar en ese escenario las nuevas dinámicas y funciones del sindicato.

### EL SECTOR AGRARIO EN EL CONTEXTO DE LA PAC, OMC Y TLC

La Unión Europea (UE) acaba de aprobar la Reforma de la PAC 2014-2020, apuntalando nuevos Tratados de Libre Comercio (TLC) que se señalan globalmente y se reconocen sus efectos

negativos sobre la agricultura europea. La UE quiere seguir liderando con EEUU las negociaciones de libre comercio, en la Organización Mundial de Comercio (OMC) o en los tratados bilaterales. La UE se siente débil en el contexto internacional y busca fortalecerse en su unión con EEUU.

Esta acción de la UE determina el conjunto de políticas que en este momento estamos padeciendo y en particular el “desastre” de la PAC que se ha aprobado. De nada sirve, que en los primeros análisis de reflexión de la Comisión Europea presentara una visión crítica de la PAC y de las muchas consecuencias negativas que estaba generando si tal y como nos temíamos lo aprobado ahonda más en los desastres ya reconocidos. La UE sigue viendo a la agricultura, alimentación y el empleo desde una perspectiva neoliberal. Entiende que son esferas del

## IX. Kongresua

agro-negocio y por lo tanto pasto de las negociaciones de libre comercio y de la especulación en los mercados. Solamente intenta teñir de verde una parte de las ayudas de la PAC para presentarlas ante la opinión pública sensible a las cuestiones medioambientales y a la presión de algunas organizaciones medio-ambientalistas.

La PAC aprobada trae una mayor "volatilidad" de los precios y costes agrarios al agricultor, a partir de la eliminación de los pocos instrumentos de mercado que quedaban hasta ahora. Esto se traduce en general en la bajada de precios e incremento de los costes de producción. Los y las consumidoras verán que el diferencial de precios entre el origen y el destino se agrandará y a medio y largo plazo alimentos más caros y de peor calidad. El poder de la gran distribución alimentaria o de las grandes empresas multinacionales se incrementará en ese contexto.

La eliminación de las cuotas de producción en la leche, en el sector de la remolacha, o en el vino, así como la eliminación de los derechos de vaca nodriza y el desacoplamiento de las ayudas son elementos que traen consecuencias importantes para estos sectores. Al mismo tiempo, la apertura de mercados a partir de la reducción de aranceles y la no existencia de instrumentos de intervención con unos precios que tengan en cuenta los costes de producción en la UE hace que en general la incidencia de los mercados internacionales y la especulación en los mismos repercute más directamente en el conjunto del sector agrario y alimentario.

Resumiendo, la PAC aprobada no responde ni a las necesidades de los y las agricultoras ni a los y las consumidoras. Se empezará a aplicar a partir del 2015 y veremos que se va a poner en cuestión muy rápidamente, justo cuando seguro se vayan a suceder crisis de precios y costes y se vea que no tiene capacidad de respuesta ante ellas. Es previsible una reforma intermedia antes del 2020. Las políticas de desarrollo rural son aprovechables

La PAC aprobada no responde ni a las necesidades de los y las agricultoras ni a los y las consumidoras. Se empezará a aplicar a partir de 2015 y veremos que se va a poner en cuestión muy rápidamente, justo cuando seguro se vayan a suceder crisis de precios y costes y se vea que no tiene capacidad de respuesta ante ellas.

Si queremos que la actividad agraria recupere perspectiva e ilusión es imprescindible iniciar el camino para recuperar la máxima autonomía en el proceso de producción.

siempre y cuando consigamos un plan de desarrollo rural con medidas dirigidas a un modelo de agricultura y alimentación en claves de Soberanía Alimentaria.

### **HACIA OTRO MODELO DE PRODUCCIÓN**

Si queremos que la actividad agraria recupere perspectiva e ilusión es imprescindible iniciar el camino para recuperar la máxima autonomía en el proceso de producción. Una autonomía que pasa por poner en marcha un proceso de desintensificación, que nos permita reducir el nivel de dependencia de factores externos. Entre las medidas concretas situamos una apuesta más decidida para promover e incentivar el tránsito del actual modelo de producción hacia un modelo agroecológico (producción ecológica) en el vacuno de leche; teniendo en cuenta que es una demanda real por parte de la población consumidora y en consecuencia también de la industria transformadora.

Así mismo es necesario integrar la diversificación de la actividad como parte del proceso de desintensificación y corregir el erróneo esquema de la especialización. En la búsqueda de mayores niveles de autonomía energética, la producción de energías renovables para consumo interno en la actividad productiva debería considerarse prioritaria. Es claro que los cambios no se van a dar de la noche a la mañana, requiere una apuesta clara con medidas concretas de política agraria. Manteniendo y creando nuevas medidas para incentivar el uso de tierra, articulando programas locales y comarcales de optimización de la misma, así como apoyando nuevos programas de mejoras en el manejo y producción de las mismas.

### **HACIA OTRO MODELO DE INDUSTRIA TRANSFORMADORA**

La innovación al servicio de un modelo sostenible va a ser un eje de desarrollo muy importante en los próximos meses. Ahí debemos situar todo lo

# Hacia otro modelo de consumo como elemento de transformación social

Debemos incidir en el concepto de que la elección sobre lo que consumimos es una decisión de enorme calado político en claves de transformación. El consumo ha sido uno de los pilares sobre el que se ha construido el modelo neoliberal, y debemos recuperar el valor y la carga política de un acto que cada persona llevamos a cabo varias veces cada día. Dotar de contenido transformador al consumo requiere de mucha pedagogía, además de herramientas y estructuras que posibiliten ese tránsito. Desde la reorientación de la compra pública de alimentos para comedores colectivos, hasta los grupos de consumo de un barrio; pasando por el comercio local y las grandes superficies. Las orientaciones de consumo de los distintos espacios están condicionados a la elección final de la persona consumidora, en este sentido debemos convertir el consumo en un elemento aglutinador de transformación social.

En este sentido a principios de octubre se celebrarán unas jornadas de trabajo y debate para profundizar sobre estas cuestiones, y EHNE-Bizkaia debe alimentarse del mismo. De manera resumida se plantea como objetivo avanzar en la construcción teórico-práctica de la propuesta política en torno al Consumo como elemento de transformación social, en claves de una economía social y solidaria. Así mismo situar la alimentación como uno de los ejes centrales como elemento de consumo. En este contexto deberíamos visualizar y cuantificar la incidencia actual de las distin-

tas iniciativas de los últimos años en torno a la alimentación y el consumo, huyendo de la tentación de competir debatiendo sobre las carencias o bondades de las distintas dinámicas, y tratando de generar elementos que posibiliten articular propuestas a corto y medio plazo. Estructurar en claves de red todo este espacio constituiría un avance significativo.

## ELEMENTOS DE CONSUMO EN CLAVES DE TRANSFORMACIÓN SOCIAL:

Se propone que gire en torno a la alimentación, y complementarlo con la energía. En lo referente a la alimentación debiera incluir las dinámicas de los grupos de consumo ( Nekasarea, Basherry taldeak, Arco-Bizilur, Ereindajan, AMAPs, Landare,... ), políticas públicas ( compra pública, comedores escolares, comedores públicos, normativas legislativas, mercados locales, comercio local, ... ), la inclusión de la alimentación en la negociación del convenio colectivo en las empresas, la articulación de una distribución eficaz y eficiente, ... El carácter internacional de las jornadas nos posibilitará contar con distintas experiencias ( los Alpes franceses, distintas regiones de Italia, ...). En lo que se refiere al consumo energético contamos con experiencias como Goiener, proyectos de biomasa en Zerain,... Prestando atención también a la cuestión comunicativa, conociendo proyectos como Opcions.

relacionado con la venta directa, la transformación en el propio caserío y la transformación a pequeña escala, y la comercialización a través de los circuitos de proximidad (venta directa, comercio local,...). Debemos conseguir mayores cuotas de distribución de los alimentos mediante los circuitos de proximidad, recuperando el terreno perdido en las últimas décadas. No obstante somos conscientes de la necesidad de una industria transformadora a mayor escala, para poder optar a mayores niveles de producción (más empleo en el sector agrario), y poder abastecer al máximo de la población. Es en este apartado donde creemos que debe haber un giro muy importante, situando a la comunidad local como referencia prioritaria como

Debemos conseguir mayores cuotas de distribución de los alimentos mediante los circuitos de proximidad, recuperando el terreno perdido en las últimas décadas.

consumidor final. Ello requiere reorientar el esquema de concentrar y homogeneizar la transformación en un número reducido de productos, apostar por la diversificación también en la transformación, conformar el precio final del producto partiendo del coste de producción e informar a la persona consumidora del proceso de la construcción del precio final y origen del producto.

Se deben articular las herramientas necesarias para profundizar en los valores de justicia y ética en la conformación del precio final. La transparencia es el pilar básico para poder articular este proceso. En claves de eficacia será imprescindible avanzar hacia una descentralización y comarcalización de las estructuras de transformación.



Se va a dismantlar básicas en materias sociales, medioambientales, sanitarias y laborales, además de la privatización de los servicios

## El Tratado Transatlántico de Comercio e Inversión (TTIP) entre la UE y EEUU sólo beneficia a las élites económicas

Este Tratado de Libre Comercio no es como otros acuerdos que se han negociado o negocian por parte de la UE ya que en otros la parte más importante es la reducción de aranceles para favorecer la entrada a los mercados internos de la UE de productos a un menor precio.

En este tratado aunque también esté la negociación de aranceles, estos solamente tienen una diferencia de un 5%; en cambio, lo que se va a negociar y por lo tanto dismantlar son normativas básicas en materias sociales, medioambientales, sanitarias y laborales, además de la privatización de los servicios públicos, que son derechos determinantes para el conjunto de ciudadanos de ambas partes del Atlántico.

Las negociaciones se han estado llevando a cabo en secreto, sin la participación del conjunto de las organizaciones de la sociedad civil, con ocultación

directa de las materias que se negocian. Eso sí, desde el principio, las que sí han participado son las grandes multinacionales, a las cuales se les pidió por parte de los negociadores que pusieran encima de la mesa todas las "barreras" al comercio que hay entre las partes.

Entre lo que está en negociación son las normativas higiénico sanitarias que son determinantes para el modelo de agricultura, alimentación y seguridad alimentaria desde el punto de vista sanitario. En concreto, Europa cambiaría las normativas actuales para facilitar la entrada de carnes producidas con hormonas y antibióticos, leche producida con la hormona de crecimiento RBST, carnes cloradas y clonadas y transgénicos además de eliminar el principio de precaución.

Si es grave el cambio normativo para aceptar las importaciones de unos productos que hoy no cumplen con las exi-

gencias de seguridad alimentaria que Europa tiene establecidas, sabemos que no se tardaría en cambiar las normativas internas para que también se puedan utilizar las hormonas o los transgénicos en la producción, objetivo principal de las grandes multinacionales de EEUU que llevan años intentando penetrar en la UE. Toda una cesión a los intereses de estas multinacionales en contra de los derechos y demandas de las personas consumidoras en la UE y los y las agricultoras que defienden un modelo de agricultura sano, seguro y sostenible.

En definitiva, este acuerdo traería un cambio grave en el modelo de agricultura y alimentación. Se daría entrada a la "comida basura" y sin garantías sanitarias y la imposición final de producción industrial en la agricultura. Europa dejaría de aplicar el principio de precaución que es otro elemento que esta



os públicos. La agricultura familiar, las DO, el empleo y la salud se verán perjudicadas.

encima de la mesa de las negociaciones. EEUU aplica el principio de riesgo, que consiste en que para eliminar un producto del mercado alguien tiene que demostrar que causa problemas en la salud.

### ELIMINACION DE LAS DO

Además de la utilización de hormonas, transgénicos etc., un ejemplo más de como concibe EEUU la producción y la seguridad alimentaria se ve en la producción de carnes de pollo. Como no se exigen condiciones sanitarias más seguras en la alimentación de los animales, en el agua que beben o en las condiciones de las granjas, se produce pollos sin garantías sanitarias en sí mismos. A partir de esto se decide someter a estas carnes con tratamientos con sustancias químicas, cloros y ácidos lácticos para eliminar teóricamente las bacterias peligrosas que este modelo de producción conlleva. Se sabe que estos tratamientos acaban generando bacterias resistentes.

En definitiva EEUU entiende la seguridad sanitaria de los alimentos de forma muy distinta a la que hasta ahora las autoridades sanitarias europeas han entendido, principio de precaución, política sanitaria de prevención de riesgos, etc.

Las negociaciones se han estado llevando a cabo en secreto, sin la participación del conjunto de las organizaciones de la sociedad civil, con ocultación directa de las materias que se negocian. Eso sí, desde el principio, las que sí han participado son las grandes multinacionales.

Otra cuestión que también quedaría muy afectada son las Denominaciones de Origen. Además de que actualmente se estén utilizando Denominaciones europeas en producciones de EEUU, se eliminarían las Denominaciones de Origen europeas y las normativas públicas que las sostienen.

### VIA LIBRE AL FRACKING

Hay otro tema incluido en las negociaciones, que afecta gravemente también a la soberanía de los países, es el sistema para la resolución de conflictos por parte de tribunales de arbitraje privados que estarían por encima del sistema de justicia europeo, que han sido creados para defender los intereses de las transnacionales. Esto llevaría, por ejemplo, a que cualquier transnacional podría demandar a las administraciones que se opusieran a inversiones por cuestiones medioambientales u otros motivos por las pérdidas hipotéticas que hubieran tenido por no poder realizar esas inversiones. Esto, por ejemplo, le abriría las puertas de par en par al fracking.

### POLITICAS NEOLIBERALES Y DESTRUCCIÓN DE DERECHOS

En definitiva, este acuerdo ahondaría aún más en las políticas neoliberales, en la destrucción de los derechos de la ciudadanía en favor de las grandes transnacionales. Es claro que no aporta nada bueno a los ciudadanos de Europa y EEUU y solamente se beneficiarían las élites económicas de ambos lados. A día de hoy cuando los gobiernos nos venden incrementos del PIB o incrementos del empleo, estos no se sostienen, simplemente tendríamos que ver que consecuencias hubo en la destrucción de empleo en el acuerdo de libre comercio firmado entre México, EEUU y Canadá. Además estamos viviendo ya hoy las consecuencias que la globalización y las políticas neoliberales que la acompañan están generando en muchos niveles. El TTIP agravaría la situación actual generando un cambio aún más drástico en el modelo de sociedad. La soberanía alimentaria, la soberanía de los países y de los ciudadanos al servicio de las transnacionales.

**M**ar, Jon, Nadia e Iñigo son un grupo de jóvenes que se ha instalado en el sector agrario en Zeberio. El Ayuntamiento de esta localidad vio la necesidad de dar pasos para fortalecer el sector agrario del pueblo y organizó un concurso en el que se ofrecía la posibilidad de acceder a tierra y desarrollar un proyecto agrario. Decidieron presentarse con un proyecto comunitario y así, estas dos parejas, más tres niños, están trabajando una hectárea de tierra desde enero. Han formado la sociedad Basortu y desarrollarán su proyecto al menos durante los próximos 10 años, un tiempo que facilita poder plantearse otras cosas más allá de la huerta, como son los frutales u otras inversiones. Así, cuentan con la posibilidad de apostar por un proyecto a largo plazo, por un proyecto vital que esperemos sea de más de 10 años.

Llevaban tiempo dándole vueltas a la idea de instalarse en el sector agrario, cada pareja contaba con una experiencia propia en su huerta de autoconsumo. «No nos apetecía dar el paso individualmente, nos apetecía que fuese algo colectivo, y coincidió», explican.

### TRANSFORMACION

En noviembre salió la convocatoria del Ayuntamiento de Zeberio para poder acceder a las tierras, «había que presentar un proyecto ligado a la tierra, también si querías hacer algo de transformación y con unos criterios que tuviesen en cuenta el género, desarrollo comunitario, agroecología... Hicimos un proyecto y nos lo concedieron, aunque también fuimos los únicos que nos presentamos en la primera convocatoria».

En un principio su idea se centraba en conseguir una tierra que trabajar, sin contemplar la posibilidad de la transformación. Pero junto con la posibilidad del acceso a la tierra, el Ayuntamiento de Zeberio ha dispuesto de un edificio municipal vacío en el que ofrece la posibilidad de desarrollar actividades ligadas a la agricultura.



Nadia, Mar, e Iñigo, quienes empezaron trabajar la tierra en enero y han creado la sociedad

# Basortu inicia su andadura en Zeberio con la implicación del Ayuntamiento

CUATRO JOVENES SE HAN INSTALADO EN ZEBERIO Y HAN CREADO EL PROYECTO COMUNITARIO BASORTU, UNA ASOCIACION QUE TRABAJA LA TIERRA CONSEGUIDA GRACIAS A LA MEDIACION DEL AYUNTAMIENTO DE LA LOCALIDAD PARA FOMENTAR LA ACTIVIDAD AGRARIA Y LA ECONOMIA LOCAL.



## Tokiko garapena

Zeberio Udalak herrian nekazaritza indartzeko asmoz hiru arlotan oinarritutako proiektua jarri du martxan. Oinarri bat lurrrarena da. Udalak bitartekari lana egingen du lurjabeen eta eskatzaileen artean, Udalak berak ez baitu lurrik. Bigarren atala, eskola zaharrean, erabili gabeko eraikinaren beheko solairuan, lehen seko-rearekin lotutako zerbait montatzea da. Gune horretan, azkenean, kontserbak egiteko tokia montatuko da, hektarea bat eskuratu dituen Basortu taldearen eskutik. Hirugarren atala apartamentuena da, «pentsatzen genuen batzuentzat oztipoa izango zela lurra Zeberion eduki eta etxebizitzarik ez egotea. Hiru apartamentu hartzeko aukera eman genuen, lurrarekin batera», aipatzen du Aitor Urieta Zeberioko zinegotziak.

Tokiko garapena eta bereziki nekazaritza bultzatzeko helburuarekin jarri du martxan proiektu hau Zeberio Udalak. Joan den azaroan egin zen lehenengo deialdia eta lurra eta eskola zaharretako beheko solairua esleitu ziren, Basortu osatzen duten lau kideek eskuratu zutelarik esleipen hori. Zentzu horretan, kontserbak egiteko guneari garrantzia handia ematen diote, «zerbitzu bat ez eze, elkartzeko gune bat eta dinamizatorako gune bat bilakatu daitekeelako: formakuntzarako, baseritarrak elkartzeko gune bat...». Lehenengo deialdi horretara talde bakarra aurkeztu zen, «kuantitatiboki txikia izan arren kualitatiboki oso ondo baloratzen dugu, ekoizpena, transformazioa eta dinamizazioa biltzen dituelako», dio Urienek.

Aurrerantzean, urtean hiru aldiz zabalduko dituzte deialdiak eskaerak aurkezteko. Otsailean izan zen bigarren deialdia eta sei proiektu aurkeztu ziren. Hor lurrraren arazoa sortu zaio udalari, ez baitu lur nahikoa eta gainera teoriarik Udalak adostuta zituen hainbat lur bertan behera geratu ziren. Dena dela, beste hektarea bat esleitu da bikote batentzat eta beste hektarea erdi jada martxan dagoen proiektu baten osagarri gisa.

Orain, falta diren proiektuei lurra esleitzeko helburua markatu du Zeberio Udalak, epe labur-ertain batean lur gehiago eskuratzeko helburuarekin batera.



ad Basortu: basortuelkartea@gmail.com

Desde enero, que es cuando tuvieron acceso a la tierra, están trabajando de una manera agroecológica. El terreno donde trabajan no se encontraba en muy buen estado porque habían hecho rallys en años anteriores. Se trata de una tierra ácida y arcillosa. Nada más entrar en enero segaron la hierba, dieron un primer arado y empezaron a poner los primeros frutales. Se muestran contentos porque ha sido un invierno suave, propicio para este tipo de trabajos. «La idea es que sea una parcela diversificada. Decidimos que íbamos a poner una buena parte de frutales de distintos tipos que dieran en distintas épocas para poder ir metiendo en las cestas». También cuentan con una parte de frutos pequeños, un invernadero de 500 metros y huerta al aire libre.

### AUTONOMIA

Para el año que viene han dejado por plantar más terreno con frutales y fruta pequeña. «Estamos haciendo una instalación progresiva, porque es lógico y porque al mismo tiempo tenemos que cuidar a los peques, hay que ir poco a poco». También agradecen el apoyo de otras personas productoras de la zona, «que nos están echando muchos cables y apoyando un montón», como es el caso del par de *auzolanes* que han realizado y donde han obtenido muy buena respuesta.

De cara a la comercialización tienen en mente trabajar con cestas para grupos. Están creando un blog y de momento cuentan con tres posibilidades, tres lugares donde expondrán su idea y cabe la posibilidad de que surjan grupos. Aún así, quieren ir poco a poco y no ponerse unas expectativas que después no puedan cumplir en cuanto a la producción.

En ese proceso de ir poco a poco, tienen pensado ir haciendo su propio compost, su semilla y el resto de cuestiones que les permitan ir ganando autonomía y sostenibilidad. El objetivo es, al fin y al cabo, asentarse y conseguir afianzar un proyecto vital que les permita vivir de la agricultura.

«Hemos oído muchas veces que hace falta un lugar para la transformación, para el embotado de frutas y hortalizas, y así decidimos darle al proyecto una parte de transformación para que sea más integral, y no solo de producción», explican. Esta sala de transformación, actualmente en fase de construcción, está destinada a satisfacer también al resto de productores de la zona. «Nuestra idea es abrirlo a la gente que le apetezca, que sea algo colectivo, porque hasta ahora hay que irse hasta Gipuzkoa a enbotar. Se trataría de compartir la maquinaria y tener el registro sanitario».

Junto con la tierra y el espacio de transformación, el proyecto que presentaron tiene también un tercer eje, ligado concretamente a la formación y la recuperación de saberes, «este tercer eje es más político, de realización de talleres, de creación de red con campesinos de la zona...».

# Kideen proiektuak sendotu eta dinamika berreskuratzekeo helburua du UKAgroasanbladak

ESKUALDEKO DOZENA BAT PERTSONAK OSATU ZUTEN URIBE KOSTAKO AGROASANBLADA DUELA PARE BAT URTE. NEKAZARITZAN MODU AGROEKOLOGIKOAN BEHARREAN HASI NAI ZUTEN GAZTEZ OSATUTAKO TALDEAK DINAMIKA BIZIA HARTU ZUEN, BAINA LURRA TOPATZEKO ZAILTASUNEK ERAGINDA, ESKUALDETIK KANPORA JO BEHAR IZAN DUTE EUREN PROIEKTUA GAUZATZERA. HASIERAKO DINAMIKAREN BEHERAKADA ERAGIN ZUEN HORREK. MARTXAN DIREN PROIEKTU INDIBIDUALAK SENDOTU ETA AGROASANBLADAREN DINAMIKA BERRINDARTZEKO HELBURUA DUTE ORAIN.



**D**uela urte bi Sopelako Udalak azoka agroekologikoa antolatzekeo aukera eskeini zuen eta inguruko hainbat ekoizle horren inguruan berba egitekeo elkartu ziren, «orduan konturatu ginen Uribe Kostan ez geundela produktore asko, bertako ekoizpena indartu behar genuela ohartu ginen», adierazten dute. Ekoizlerik egon ez arren, nekazaritzan beharrean hasteko jendea egon bazegoen, «orduan erabaki genuen azoka ez antolatzea, baina bai agroasanblada antolatzea». Horrela, dinamika bizi-bizia hartu zuen Uribe Kostako Agroasanbladak, bilerak, jardunaldiak, ikastaroak...

Idea eta proposamen ugari sortu ziren, baina lurraren arazoa zen, eta da, eskualdean nekazaritzan hasi nahi dutenen arazo larriena. Uribe Kostan beste batzuetan baino latzago bizi da nekazaritza lurraren galera prozesua eta baita eraikuntza sektoreak eragiten duen presioa eta prezio gorakada espekulatiboa. Agroasanbladan parte hartzen zuten pertsonetatik bakarrak eskuratu ditu lurak familiatik eta horrek «kriston inpotentzia» sortu zuen. Lan ideologiko handia egin zuten agroasanbladaren baitan, «baina gero praktika, lurra, falta zitzaigun». Horren eraginez, kide gehie-

*«Zatikako Lurralde Planak gogor joko du hemen, hainbat lur galtzeko arriskua egon daiteke eta horra bideratuko dugu gure borroka».*

nek eskualdetik kanpo jo behar izan dute lurra bilatzera: Bakio, Fruiz, Muxika, Errigoiti, Lezama, Zamudio... «Lurren banku bat sortzea pentsatu genuen, baina ez genuen inongo erramintarik hori egitekeo, gogoia bai, baina jakin barik nondik nora jo». Konparazio bat egitekeo, aipatzen dute agroasanbladak eginiko lan ideologiko sendoa fibrazko pertika bikain bat bezala izan zela, «pertika ederra egin genuen eta salto itzela egin genuen, baina gero azpian ez zegoen koltxoirik. Salto handia egitekeo prestatu ginen, ideia asko genuen, transformaziorako gune bat egitekeo ideia genuen, gauza asko, baina lurrik ez, eta apur bat indarra galtzen joan ginen eta denbora aurrera zihoanez bakoitzak bere proiektu propioa bilatu zuen, gehienek eskualdetik kanpo».

Azken urtea dinamika gutxirekin eman du agroasanbladak. Hori bai, proiektu ezberdinetan laguntzeko auzolanak antolatu izan dituzte. «Orain behintzat nekazaritza proiektu zehatzak ditugu eta hurrengo pausua proiektu horiek sendotu eta berriro dinamika berreskuratzea izango litzateke».

Hasierako dinamika indartsuak behe- ra egin badu ere, Uribe Kostako Agroasanbladak eginiko lanak fruituak



Uribe Kostako Agroasanbladak ospaturiko bilera baten irudia ikus daiteke goian. Eskuineko aldean, azoka bat eta elikadura burujabetza irudikatuz eginiko mural bat.

Argazkiak:

[www.ukagroasanblada.blogspot.com.es](http://www.ukagroasanblada.blogspot.com.es)

[www.blogetxeandia.wordpress.com](http://www.blogetxeandia.wordpress.com)



eman ditu, dinamika horrek, esate baterako, Sopelan hileroko Plazaratu azoka antolatzen lagundu baitu, inguruko ekoizle eta artisauen parte hartzea ahalbidetzen duena.

## LUR BEHARRA AZALERATU

Eginiko lan ideologikoa hor geratzen da eta etorkizunean lan hori lagungarria izango da, «Zatikako Lurralde Planak gogor joko du hemen, hainbat lur galtzeko arriskua egon daiteke eta horra bideratuko dugu gure borroka». Lurrari dagokion funtzioa berreskuratzea nahi dute: elikagaiak ekoiztea. Horretarako ezinbestekoa ikusten dute espekulaziotik kanpo geratzea, «bestela ezin delako gutxieneko epe batera lurra eskuratu. Lortu dezakezu aldi baterako lagatzea, baina jarraikortasun edo ziurtasun barik, eta nekazaritzan aritzeko urte batzuetarako ziurtasuna behar duzu». Zentzu horretan, Udal mailako plangintzen bidez «lurra nekazaritzarako izango dela blindatzeak erreleboa ematea posible egingo luke».

Aurrea begira, nekazaritzan hasteko eskualdean lurra behar duten gazteak eta baserritarrak daudela erakutsi

asmoz ekimenak abiarazteko asmoa dute. «Gauzak aldatu ezean, ikusten da Uribe-Kosta ekoizpena saltzeko leku ona izango dela, baina ekoizteko aukera lehendik baserria dutenek izango dute soilik, nahiz eta berez klima aldetik oso egokia den ekoizpenerako». Era berean, martxan diren nekazaritza proiektuak sendotzen jarraitzea da asmoa. Guztira dozena bat nekazaritza proiektu dira. Hori bai, aurrerago esan bezala, Uribe-Kostatik haratago garatutako proiektuak dira, lurgabeziak bultzatuta. Guztiek modu agroekologikoan egiten dute lan eta salmenta zuzena erabiltzen dute komertzializatzeko, izan indibidualki edo izan kontsumo taldeen bidez, «auzolanak egiten jarraituko dugu, horrela geure harreman sarea eta dinamika mantendu eta indartzeko».

# Asegurar la explotación para una mayor protección y seguridad



Una vaca que se escapa a la carretera, que arremete contra un montañero, cualquier otro accidente como puede ser un incendio en la cuadra, o simplemente un animal que muere puede resultar un grave perjuicio para cualquier explotación. Asegurar la explotación no supone un coste excesivo y, sin embargo, puede resultar un gran alivio en alguno u otros casos citados anteriormente.

Existen varias opciones y posibilidades que van desde una protección básica a otras que cubren más supuestos accidentes o perjuicios.

Informarse es gratuito, fácil y conveniente.

946749008 - 946693985



Orain dela 30 urtez geroztik, **Landa eremuko aseguruak gure bizitza dira.** Zure alboan egin dugun esperientziak, **aditu egin gaitu nekazaritza eta abeltzaintra aseguruetan,** horrek zure aseguruak aukeratzeko aholkularitza eta baldintza onenak eskaintzeko era eman digu.

**AGROMOMUTUAN** zozketa batekin zure konfiantza saritu nahi dugu, aseguratu guztien artean,

**12 POLIZA ERABAT DOAN,** hilabetero bat, poliza bakoitzeko 6.000 € gehieneko kostearekin.

**365 eguneko lasaitasunaz goza dezarun, DOAN!**

Promoziorako Oinarriak  
[www.agromutua.es/promo](http://www.agromutua.es/promo)

☎ 902 50 44 43 🌐 [www.agromutua.es](http://www.agromutua.es)

**AGROMUTUA**  
Gure aseguruak landa guztietan





EHKOlektiboko kideak sagarra landatu zuten Garro jauregiaren parean.

## EHKOlektiboa elkarte ofizial moduan eratu eta zuhaitza landatu du ospatzeko

**E**HKOlektiboa elkarte ofizial bilakatu da. Biltzen hasi, helburuak finkatu, topaketak egin... apurka-apurka pausuak ematen jarraitzen du elkarteak eta aurrera begira Barne Araudia zehaztea izango da helburua, EHKOlektiboaren funtzionatzeko era hobeto zehazteko. Prozesu hau 2014ko topaketetan beteko da, urtearen amaieran hain zuzen, Barne Araudia eta Onarpen Komisioaren funtzionamendua izango baita topaketa horien helburuetako bat. EHKOlektiboaren egoitza nagusia Lapurdiko Lekorne herrian finkatu da, bertako Garro jauregian, hain zuzen. Garro jauregiak agroekologiarekin duen konpromisoa hartu

Elkartearen sorreraren sinbolo gisa EHKOlektiboaren zuhaitza landatu zen Garro jauregiko eremuetan. Lapurdiko «Dantzari arrosa» barietatea.

da kontuan. Egoitza nagusiaz gain, komunikazio eta administrazio mailan bideak errazte aldera, bai Hegoaldean zein Iparraldean egoitza administratiboak izendatuko dituzte.

### ERATZE ASANBLADA

EHKOlektiboak eratze asanblada antolatu zuen martxoan Zaldibian, estatutuak onartu eta elkartearen junta osatzeko helburuarekin. Eratze asanbladan azpimarratu zen hain zuzen Barne Araudia garatzearen garrantzia, ondoren onarpen komisioa martxan jartzeko. Kide izateko atek zabalik ditu laborari zein herri-tar orok:

[ehkolektiboa@gmail.com](mailto:ehkolektiboa@gmail.com)

# «Kontsumitzaileak gauza elaboratuagoak nahi ditu, zabaldu eta jateko prest izatea, horretara moldatzen saiatu gara»

AITOR INTXAURRAGA · LANEKO KOOPERATIBAKO KOORDINATZAILEA

## - Noiz sortua da Laneko kooperati- ba?

Batzarrak egiten 1995ean hasi ginen, ideiak landu eta proiektuari forma eman. Urte horren amaieran sorrera formala egin genuen, 1996an hemen (Gizaburuagan) obrak egin genituen eta irailean ekoizteari ekin genion.

## - Estructura altekik, ze bazkide kopuru du Lanekok?

Hasiera batean hamaika pertsona izan ginen, gero hiru gehiago eta momentu honetan hamabost bazkide gara.

## - Zenbat langile zarete?

Sei langile gara. Eskaratzean hiru lagun, komertzial bat ni koordinatzaile moduan. Eta beste pertsona batek bulegoko lanak egiten ditu, kasu honetan lanaldi erdian.

## - Inguruetako baserrietako produktu hartzen duzue?

Marka bi ditugu. Hasiera batean Lea-Artibai Ondarea markarekin hasi ginen. Nongoak garen eta gure produktua nongoa den adierazten du, eskualdekoa. Baina ikusten genuen estructura bat genuela martxan eta horri etekin bat etara behar zitzaiola, produktu faltan geundela eta aukera genuela hemen ez dauden beste produktu batzuk saltzeko. Orduan Labore marka sortu genuen eta horrekin, adibidez, Nafarroa eta Errioxa inguruko pera tomatearekin frijitua egiten dugu, marrubi marmelada, melokotoi marmelada, garbantzuak... egiten ditugu.



## - Bideragarritasuna lortzeko helburu horretan, zeintzuk dira zure ustez horretarako klabeak?

Egia esan, hasi ginenean asko jakin barik hasi ginen. Ez genekien enpresa bat muntatzea zer zen, kontserbak etxerako egiten bagenituen ere ez genekien osasun araudia betetz kontserbak saltzeko egitea zer den... Hori guzti hori ikasi egin behar izan genuen. Inbertsioak egin, merkaturatu topatu...

Apurka apurka lekua topatu eta jen-

dearen aldetik estimazioa lortu dugu, jendeak kontzeptu onean du gure produktua. Ez bakarrik kalitate aldetik, horren atzetik dagoena era inportantea da: bertako produktuaz lan egitea, bertako produktua transformatzea, aukera dugun neurrian bertako baserriarrei erostea... Jendeak horrek suposatzen duena baloratu egiten du.

- Produktu barietate handia duzue. Ekoizpenaren aldetik sagardoa izan-



go da kopuru handiengan egiten duzuen.

Hasiera batean gehiago egiten genuen, hobeto saltzen zen, baina sagardoa estankatu egin da. Badira bost edo sei urte nahiko estankatua dagoena sagardoaren kontsumoa. Banatzaileen bitartez ikusten dugu tabernetan gutxiago kontsumitzen dela sagardoa. Beste produktu batzuk, ostera, igotzen joan dira: barazki kontserbak eta mermeladak adibidez. Momentu honetan zerbait gehiago egiten ditugu kontserbak sagardoa baino.

**- Kontsumo ohiturak aldatzen doaz?**

Txakolina adibidez, hasi ginenean oso gutxi saltzen zen eta kontsumoa igotzen joan da, orain txakolina ere egiten dugu. Igarri dugun beste gauza bat da jendeak gauza elaboratuagoak nahi dituela, potoa zabaldu eta jateko prest izatea, eta gu horretara moldatzen saiatu gara.

**- Komertzializatzeko garaian, azoketan gutxi saltzen dela aipatzen da sarritan.**

Momentu batean azoken boom bat egon zen, herri guztiek nahi zuten feria bat eduki. Herri askotan azokak antolatu izan dira jaietako espektakulu baten moduan. Espektakulu moduan antolatu izan direnez, jendeak espektakulu moduak hartu ditu: pasada bat eman, begirada bat eman, txikiteoan jarraitu... Saltzailea adorno moduan geratzen da askotan, apaingarri bat da. Aukeratu egiten dugu eta interesaren arabera erabaki joan edo ez, osterantzean hasi orain eta azarora arte asteburuero dago azokaren bat, han ez bada hemen. Eta klaro, krisiak ere eragina izan du salmenten jeitsieran, gutxiago irabaziz gero gastatu ere gutxiago egiten da.

**- Ze motatako kontserbak egiten dituzue?**

Hainbat marmelada egiten ditugu: arabia, mugurdia, okarana, kiwia, marrubia, melokotia, albertxikoa... Sagar-dultzea oso ekoizpen inportantea da guretzat, kontsumo inportantea du. Barazkietan gehien bat piper txorizero mamia, bizkaitar saltsa, indaba zuria, gorria eta garbantzuak. Hauek berotu eta jateko moduan egiten ditugu.

*«La gente nos puede llamar para transformar su producto aquí. Les explicamos qué opciones hay, las cantidades en que trabajamos, los botes que usamos, el precio... Es un servicio que nos interesa ofrecer»*

Jendeak jatekoa gero eta errezago nahi duela ikusten dugu.

**- Hainbat produktu ekologikoan egiten dituzue.**

Bai, sagardo ekoizpenaren zati bat, sagar zukua, sagar-dultzea, arabi marmelada eta arabi purea. Lehen, hasiera batean, gehiago egiten genuen ekologikoan, erremolatxa, azenarioa, porrua... gehiago egiten genuen. Baina ekologikoan egiten duten bazkideek soberakin gutxi izaten dute. Transformatzeko garaian kopuru txiki horiek kostu altua dute, beste alde batetik. Etekina txikia zela ikusi genuen eta utzi egin genion. Orain barazkiekin nahastean purea egiten dugu, edo pistoa.

**- Beste ekoizleentzat edo partikularrentzat transformaziorako eskaintza baduzue? Izan ere erregistro sanitarioa eskuratzeko egin behar diren inbertsioak kontuan izanda, aukera ona izan daiteke ekoizle askorentzat.**

Betidanik egin izan dugu hori eta interesa dugu horretan, instalazioei erabilera emateko. Jendeak deitu egiten digu eta planifikazio bat eginez aukera dago euren produktua hemen ontziratzeke. Azaldu egiten diegu ze aukera dagoen, ze kopurutan lan egiten dugun, ze ontzi mota erabiltzen ditugun, prezioak... Aurrekontu bat egiten dugu eta ados jartzen bagara, ba aurrera. Interesgarriena ekarritako produktu kopurua gure instalazioentara ahalik eta gehien egokitzea da, horrela unitate bakoitzeko merkeago irtengo baita.



## IPOD Mayo 2014

### Índice de Precios en Origen y Destino de los alimentos

PRODUCTO	PRECIO ORIGEN (€/kg)	PRECIO DESTINO (€/kg)	DIFERENCIA PRECIO ORIGEN-DESTINO(1)	DIFERENCIA PORCENTUAL ORIGEN - DESTINO	IPOD	
<b>ACEITUNAS ENTAMADAS</b>	<b>0,66</b>	<b>4,53</b>	<b>6,86</b>	<b>536%</b>	<b>IPOD AGRÍCOLA 4,95</b>	
ACEITE OLIVA VIRGEN EXTRA*	1,98	3,55	1,79	79%		
PATATA	0,14	0,72	5,14	414%		
CEBOLLA	0,33	1,03	3,12	212%		
<b>AJO</b>	<b>0,75</b>	<b>5,31</b>	<b>7,08</b>	<b>608%</b>		
<b>REPOLLO</b>	<b>0,14</b>	<b>1,19</b>	<b>8,50</b>	<b>750%</b>		
COLIFLOR	0,37	1,44	3,89	289%		
<b>CALABACIN</b>	<b>0,15</b>	<b>1,28</b>	<b>8,53</b>	<b>753%</b>		
CHAMPIÑON	1,20	3,61	3,01	201%		
ALCACHOFA	0,45	1,84	4,09	309%		
BROCOLI	0,34	1,91	5,62	462%		
ACELGA	0,37	1,82	4,92	392%		
BERENJENA	0,30	1,52	5,07	407%		
TOMATES DE ENSALADA	0,32	1,89	5,91	491%		
ZANAHORIA	0,26	1,00	3,85	285%		
PIMIENTO VERDE	0,55	1,98	3,60	260%		
PIMIENTO ROJO	0,51	1,92	3,76	276%		
<b>PEPINO</b>	<b>0,21</b>	<b>1,37</b>	<b>6,52</b>	<b>552%</b>		
<b>LECHUGA*</b>	<b>0,11</b>	<b>0,87</b>	<b>7,91</b>	<b>691%</b>		
PLÁTANO	0,70	1,84	2,63	163%		
PERA	0,47	1,83	3,89	289%		
CEREZA	1,35	6,24	4,62	362%		
MELOCOTON	0,60	3,01	5,02	402%		
NECTARINA	0,60	3,01	5,02	402%		
CIRUELA	0,72	3,49	4,85	385%		
SANDÍA	0,28	1,30	4,64	364%		
MELÓN	0,52	1,94	3,73	273%		
<b>NARANJA</b>	<b>0,19</b>	<b>1,28</b>	<b>6,74</b>	<b>574%</b>		
LIMÓN	0,52	1,63	3,13	213%		
TERNERA 1º	4,24	17,27	4,07	307%		<b>IPOD GANADERO 2,92</b>
CORDERO	3,13	10,74	3,43	243%		
POLLO*	1,35	2,91	2,16	116%		
CERDO*	1,39	5,27	3,79	279%		
CONEJO	1,70	5,14	3,02	202%		
HUEVOS M*	0,80	1,50	1,88	88%		
LECHE VACA	0,39	0,82	2,10	110%		

\* Lechuga(€/ud); Espárrago verde (€/manojo); Huevos €/docena; Ternera (kg/canal); Conejo kg/vivo; Cordero (kg/vivo de 24 kg y pascual 1º); Cerdo 20kg y pollo €/kg vivo; Aceituna entamadas; Cítricos (incluida recolección)

(1) - número de veces que se multiplica el precio de origen hasta que llega al consumidor.

**IPOD GENERAL  
4,55**





OlatuKoopen aurkezpen prentsaurrekoaren ostean, Donostian.

## Ekonomia sozial eta eraldatzailea saretu, hedatu eta olatu bihurtu

**O**latuKoop sarea ekonomia sozial eta eraldatzailean jarduten duten enpresa, elkarte, erakunde eta kooperatibek osatzen dute. Kideen arteko elkartasuna, jendartearen ongizatea eta jarduera ekonomikoak ondare komunari ekarpen bat egitea da OlatuKoopen helburua.

Sareari garrantzia emanez, ez du gune zentral bat, egitura edo organu bat, «erakunde batek esan dezake OlatuKoopen printzipioak betetzen dituela eta adhesioa eskatu, orduan kidea den beste erakunde batek baieztatzen du hori horrela dela», azaltzen du Liher Gonzalezek,

Kideen arteko elkartasuna, jendartearen ongizatea eta jarduera ekonomikoak ondare komunari ekarpen bat egitea da OlatuKoopen helburua.

Koop57-ko talde eragileko kideak. Ez dago bazkide orririk bete beharrik edo kuotarik ordaindu beharrik, sareari atxikimendua eman eta kideen berrespena jaso behar da.

OlatuKoopen oinarriak irekiak dira eta lau ataletan banatzen dira:

1- Komunitatea osatzen duten kideek, auto-eraketa posible egiten duten erakundearen jabetza eta erabakitzeke ahalmen osoa dute, demokrazia ekonomikoaren eta pertsona bat bozka bat irizpideei jarraiki.

2- Komunitatea osatzen duten kideek, auto-kudeaketarako beharrezko informaziora, ezagutzara,

# Olatukoop

kudeaketa datuetara, baliabideetara eta horien erabilerara atzipen osoa eta zuzena izango dute, gardentasun irizpideei jarraiki.

3- Komunitateak, beharrezko baliabide guztiekin, elkartasun pertsonala zein komunitarioa sustatuko ditu, aberastasun banaketa orekatua eta autonomia irizpideei jarraiki.

4- Komunitateak, ondare komuna eta jasangarritasuna sustatzeko konpromisoa hartuko du, baita bere komunitatearentzako, inguruko sarearentzako eta bere ekimenak gauzatzeko dituen jendartearentzako ongi-zatea bilatzeko ardura ere.

## KOMUNITATEAK

Mondragon taldetik kanpo dauden enpresa kooperatibo eta elkarte produktiboak saretzea bilatzen du OlatuKoopek, «euren artean elkar ezagutzen joan daitezen, gero zerbitzu horiek euren artean eman ahal izateko». Ente sozial eraldatzaile bat sortzea da helburua, ekonomia eraldatzeko proposamenak mahai gainartzeko helburuarekin.

Jakintzak taldean eta gizartean zabaltzearen garrantzia aipatzen du Liher Gonzalezek, «uste dugu norbere esperientziak zenbat eta saretuago egon, alternatiba handiago bat sortzea lortu ahal izango da, elkarte bakoitza bere espazioan egotera mugatu barik, espazio hori handitzen joatea eta sare bat lortzea».

Enpresa, elkarte edo entitatea bezalako hitzen aurrean, komunitatearen terminoari garrantzia eman beharra azpimarratzen du, «guk ulertzen dugu enpresa edo entitateak komunitate txikiak direla eta guzti horiek osatzen dutela egungo gizarte eredu alternatiboaren komunitate handi bat eta guzti hori moduren baten saretzen joan behar dela».

## TOKIKO GARAPENA

Orain arte nagusiki garatutako enpresa edo elkarte ereduak kompetentzian oinarritu da, oinarritzat pertsona indibiduala hartuta. OlatuKoopek bestelako eredu bat bultzatu gura du, «guztiz kontrakoa, helburu indibiduala beharrean kolektiboa, lehiakorra izan beha-



Liher Gonzalezek eman zion Baserri Biziari olatukoopi buruzko informazioa. Gehiago: [www.baserribizia.info](http://www.baserribizia.info)

**«Guk ulertzen dugu enpresa edo entitateak komunitate txikiak direla eta guzti horiek osatzen dutela egungo gizarte eredu alternatiboaren komunitate handi bat eta guzti hori moduren baten saretzen joan behar dela»**

rrean kooperazioan oinarritua». Sare baten parte izateak, beste pertsona batzuekin lan egiteak, ardura banatzeak, gauzak erreza goak izaten lagunduko du. Esperientzien jakintza konpartitzea, harremanak sortu, «eta batez ere, etorkizunera begira, bakarrik ari diren komunitate horiek gorpuzten joatea».

Liher Gonzalezek emandako datuen arabera, 2013an EAEn ehundik gora kooperatiba sortu ziren, «baina guzti horiek ez daude saretuak, bakoitza bere aldetik ari da. Guk esperientzia horien arteko harremana sortu eta bultzatu nahi dugu, tokiko ekonomia garatzeko aukera gehiago ahalbideratu ahal izateko». Esperientziak bilduz eta gainontze koentzat eskugaragarri ipiniz, onurak guztiontzat izango direlako onak.

Horretaz gain, ekonomiaren iguruko erabakietan eragin eta presioa egin ahal izateko asmoa ere badu OlatuKoopek, eredu sozial eta eraldatzailea bultzatze-



www.hamaika.tv/tb/bideo/10002513

ko helburuarekin.

Tokiko Garapen Agentziarekin harremanak uztartu nahi ditu, beste alde batetik, OlatuKoopek. Horrekin batera, formazioari ere garrantzia eman behar zaiola gogoratzen du, ekintzailetasun sozial eraldatzailea bultzatzeko. «Horrela, gestio publikoan dauden espazioak publiko-pribatuak izan beharrean publiko-kooperatibo-komunitarioak izatea lortu daiteke», sarearen bidez alternatibak daudelako eta berri gehiago sortu daitezkeelako.

## TOPAKETAK URRIAREN 9AN

Aurkezpen eta proiektua ezagutarazeko prozesuan ari da OlatuKoop eta bide hori udagoien arte jorratuko du. Urriaren 9an topaketa bat egin asmo du OlatuKoopek, «atxikimendu gehiago lortu eta ibilbidea egiten hastea da helburua» oraingo gizarteratze prozesuaren ostean.

## OlatuKoopen oinarri irekiekin bat egiten dute

EHNE-Bizkaiak bat egiten du OlatuKoopen oinarriekin eta bertako kide da. Sindikatuarekin batera, hauek dira OlatuKoopen parte hartzen duten beste komunitateetako batzuk:

**Talaio:** softwaren librearen inguruan egiten du lana. Horretaz gain, komunitateko espazio askotan egiten dute lana bertako kideek, laguntza eskeintzen eta ekonomia eraldatzailearen aldeko esperientziak sustatuz.

**Sorginetxe:** komunikazio enpresa bat da. Ikuspegi eraldatzaile batekin egiten dute beharra. Momentu honetan, adibidez, enpresen kontabilitatea eramateko software libreko programa bat euskaratzen dabilta.

**Totem:** eskalatzekorakoan aseguratzen dituzten aparailuak egiten dituzte. Mundu mailan horma aseguratzen dituzten sistema onenarikoak eskeintzen dute.

**Koop57:** finantza etikoetan aritzen den kooperatiba da.

**KIS:** emakume talde bat da. Langabezia zeudela elkartziren. Euren egoera, esperientzia eta lanerako gogoia ikusita, behar bereziak dituzten pertsonen laguntzeko ahalmena dutela ikusi zuten eta horretan aritzen den kooperatiba sortu dute. Bezeroei egokituak zerbitzua ematen dute.

**Aholku:** aholkularitza kooperatiba bat da. Hainbat arlo jorratzen dituzte: fiskalitatea, kontabilitatea, laborala...

**Albaitaritza Lasarte:** albaitaritza arloan egiten dute lana.

**Sakantzen Sarea:** Sakanako tokiko garapena sustatzeko sarea da. Krisiaren ondorioz oso kolpatua izan da Nafarroako eskualde hau.

**Katakarak:** liburuak, edariak, jakiak eta zerbait gehiago eskeintzen duen Iruñeko espazioa: eztabaidak eta pentsamendua.

**Hiritik At:** erakunde multidisziplinaria da. Kooperatiba honek hirigintza garatzeko ikuspegi ezberdinak lantzen ditu: geografia eta arkitektura kontuan hartuta, hirietako espazioak berregituratzeko proposamenak egiten dituzte, auzotarren parte hartzea bultzatuz.

**Ximaurpila Elkartea:** biofertilizanteak egiten dituen talde bat.

**Biantik:** informatika eta horren inguruko segurtasunari lotutako lanak egiten dituen kooperatiba.

# Nuevos espacios para la agenda de la soberanía alimentaria y el movimiento campesino en la UPV

La agenda campesina y la de la soberanía alimentaria comienzan a hacerse un hueco en el marco de la UPV/EHU (Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea), gracias al esfuerzo y al empeño de EHNE Bizkaia y de personas comprometidas que desde dentro la universidad trabajan por hacer de dicha institución un espacio de prefiguración de alternativas y de pensamiento crítico alternativo y contra-hegemónico.

Por un lado, desde hace más de tres años, Hegoa y EHNE Bizkaia - La Vía Campesina vienen trabajando en distintas iniciativas de investigación y formación, con el objetivo de construir una relación estratégica y de horizontalidad entre universidad y movimientos sociales, caracterizada por el reconocimiento mutuo y la coproducción de conocimiento. En este marco de acciones conjuntas destaca especialmente el proyecto común de diseño y puesta en marcha de una propuesta formativa que se ha venido a llamar "Curso Especializado en Soberanía Alimentaria y Agroecología: Propuesta y Práctica Emancipatoria". Con objeto de socializar dicha iniciativa y contrastarla con otros agentes sociales, los pasados días 9 y 10 de mayo se organizaron unas jornadas tituladas "Alianza entre Universidad y Movimientos Sociales a Favor de la Soberanía Alimentaria" y organizadas por el Instituto de Estudios sobre Desarrollo y Cooperación Internacional - Hegoa de la UPV/EHU y EHNE Bizkaia - La Vía Campesina. El seminario se celebró en parte en el Salón de Grados de la Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación del Campus de Gipuzkoa, y en parte en el salón multiusos de la casa de cultura de Zerain, con la participación de varias decenas de personas y organizaciones interesadas en la iniciativa.



Dicho foro ha supuesto el pistoletazo de salida para un proceso de discusión, contraste y construcción colectiva que presumiblemente desembocará en pocos meses en una propuesta definitiva de itinerario de formación que pretende beber de las fuentes de la pedagogía de la

alternancia y del enfoque de sujetos, así como de otras escuelas de formación político-técnicas que ya existen en el seno de La Vía Campesina en Latinoamérica.

Por otra parte, el próximo curso académico 2014 -2015 verá la luz la primera edición de un título propio construido y lanzado conjuntamente por la UPV/EHU y UEU (Udako Euskal Unibertsitatea) y que cuenta con el apoyo y la participación activa de EHNE Bizkaia, propuesta formativa titulada "Agroecología: Trantsiziorako Gure Bideak Lantzen". Dicha propuesta se desarrollará íntegramente en euskera.

Ambas propuestas, que nacen con una vocación de complementariedad y de coordinación, pretenden ofrecer sendos espacios de formación a personas de múltiples procedencias, ya sean funcionarias públicas, productoras de alimentos, militantes de movimientos sociales, responsables políticos, investigadoras o sindicalistas del agro, entre otras. Vienen a cubrir un vacío enorme en nuestra universidad pública y una demanda social cada día mayor en relación a las temáticas campesinas y la agenda transformadora de la soberanía alimentaria.

En este marco de acciones conjuntas destaca especialmente el proyecto común de diseño y puesta en marcha de una propuesta formativa que se ha venido a llamar «Curso Especializado en Soberanía Alimentaria y Agroecología: Propuesta y Práctica Emancipatoria».

# Agroekologia: trantsiziorako gure bideak lantzen

UPV/EHUren Berezko Titulua  
UEUren laguntzarekin



## Agroekologiari buruzko graduondokoa UEUn

**A**groekologia: trantsiziorako gure bideak lantzen» izeneko graduondokoak azken urteetan gizartean sortu eta hedatuz joan den arreta, eta aldi berean kezka, bati erantzunak ematera dator. Izan ere, krisia krisi, hainbat joera berri ari dira hahemengo gizarteetan susmatzen, eta horien artean elikadurarekin zer ikusi duen arloan. Hortaz, gero eta garrantzi gehiago ari da hartzten, egunerokoan, elikagaien «kalitatea», osasuna bera ulertzeko ikuspegi berri batetik. Baina kalitatea ez da bakarrik «eko» etiketarekin lotzen, edota «label» markekin, horretaz gain gertuko ekoizpena ere nahi da bultzatu, merkaturatze-bide zuzenak sustatu, ekoizle-kontsumitzaile hartu-emanak ulertzeko beste modu bat landu, bestelakoa, kontsumo arduratsuen bidetik... Azken finean, kalitatea ez dago bakarrik elikagaiari berari, elikagaia gure eskura heldu arteko prozesu osoari baino.

Hedatzen ari den paradigma berriaz ari gara, krisiari aurre egiteko ere balio duen ikuspegi zaharberriuz, ingurumena edota «iraunkortasuna» bera ulertzeko bestelako moduz, non onartu egi-

ten den, zinez, lehenengo sektorearen ganorazko biziraupena ezinbestekoa dela garapen iraunkorrak definizioz dituen hiru zutabeetan: ekonomikoan (garapen endogenoa, hurbila, bultzatuz), ingurumenekoan (beharrezko jarduera baita gaur gaurkoz nekazaritza arduratsua ekosistema biziak mantentzeko), eta sozialean (kalitatezko bizimodua bizirik dauden eskualdeetan).

Honaino zeri eman nahi zaion erantzuna; arreta eta kezka dugu esana, baina premia ere badela esan daiteke, eguneroko erosketa-otzaratik hasten baita krisi garaian funtsezko dugun gogoeta.

### HELBURUAK

Helburu nagusi bi buruan abiatu dugu graduondoko-proposamen hau. Batetik, «Agroekologia» bere dimentsio zabal-sakonean ulertzeko beharrezkoak diren kontzeptuak eta edukiak ematea; honek ezinbestean ermaten gaitu gaur indarrean den globalizazioaz gogoeta egitera, elikagaien fluxua funtsezkoa baita gaurko merkaturu ekonomiko globalean, eta ez munduan den gosea justiziaz asetzeko preseski.

Baina helburu «teoriko» hori ez dugu nahikoa geure intereserako; handitik txikira egin nahi dugu, globaletik lokalera etorri ere, eta horretara doa bigarren helburua: trantsiziorako baldintzak lantzea, egunez egun eta lekuz leku zirkuitu laburreko elikagai kalitatezkoak merkaturatzeko sareak indartzera, praktika hori gero eta gehiago zabalduz, eta orain arte gure inguruko lurraldeetan egindakoa, eta egileak berak ere, ezagutarazi eta ikusaraziz, iraunkortasunerantz daramaten hiru eremuetan urratsak ematen tokiko garapenetik.

### NORI ZUZENDUA

Abiapuntuan hartu dugun hipotesia hauze dugu: izan bada Euskal Herrian halako prestakuntzan aritzeko interesa duten pertsonak, jada profesionalak direnak, batetik, eta unibertsitateko ikasketak amaitu berriak jardueresparru honetan sakondu nahi dutenak, bestetik. Talde biei eman nahi die bidea graduondoko honek, beti ere teoria-praktika uztarturik trantsizioaren ibilbidea egiteko baldintzak indartuz. Lan arloko etengabeko prestakuntzari dagokionez, ez dago zuzenean baserriarrei begira, baizik eta administrazio-maila desberdinetan (edo bestelako erakundeetan) lehenengo sektorearekin (produktzioa-garraioa-kontsumoa) lotura duten, edo izan dezaketen, profesionali begira.

# Presentación de «Reclaim the fields»

Reclaim the Fields, es un movimiento Europeo de jóvenes urbanos y campesin@s, que queremos luchar para defender las tierras agrícolas de su destrucción y acaparamiento, instalando más personas en los campos para alimentarnos nosotr@s mism@s, al mismo tiempo que experimentamos nuevas formas de relacionarse más respetuosas, entre nosotr@s y con el espacio que nos rodea, mientras nos empoderamos de nuestras vidas.

La presentación durará menos de una hora, con el pase de algunas fotos con acciones que ya hemos realizado en Francia, Austria e Inglaterra. Y hablarán de: que es Reclaim the Fields, nuestra visión de la vida campesina (autonomía alimentaria y soberanía alimentaria, la PAC y otras políticas que nos afectan),



como nos involucramos en las luchas campesinas actuales (acciones, okupaciones, transgénicos, semillas, defensa del territorio: MAT, embalses, AVE/TAV, fracking), como intentamos organizar-

nos, que eventos y acciones llevamos a cabo (encuentros temáticos, campamentos, jornadas, asambleas), que herramientas tenemos a disposición para organizarnos y comunicarnos (internet, wiki interna, listas mails, calendario de acciones).

Pero también nos gustaría conocer a las personas que vengan a la presentación. Que hacéis, en que redes sois activistas, que problemas hay localmente, que podemos hacer juntas para instalar más personas y defender los territorios y la tierra agrícola de su destrucción.

Este taller se celebrará el lunes 9 de junio, a las 12.30 horas en la Kultur Etxea de Larrabetzu.

Para más información: <http://www.reclaimthefields.org/es>  
Contacto: [contacto@reclaimthefields.org](mailto:contacto@reclaimthefields.org)



## Taller sobre biofertilizantes y visita a invernaderos en proceso agroecológico

El «3 en 1» de la agricultura, una mezcla líquida que equilibra los 3 aspectos fundamentales del suelo; materia orgánica, minerales y microorganismos. El taller será el jueves 19 de junio, entre las 10.00 y 13.30 horas, en Zeberio. Para apuntarse: Unai 946232730 o ainara@ehnebizkaia.org 946232074.





## Escuela de acción campesina

Durante el mes de mayo se celebró en Abadiño el segundo encuentro de la escuela de acción campesina. El objetivo de estos encuentros es reforzar las relaciones entre organizaciones y alumnado, así como desarrollar de forma práctica las materias que se van trabajando en la plataforma online.

El próximo número de Baserri Bizia guardará un espacio para dar a conocer los resultados y las conclusiones del encuentro.

[www.ehnebizkaia.org](http://www.ehnebizkaia.org)

### SALGAI - SE VENDE

Gaztandegirako lztalakuntza ia osoa –Instalación casi completa quesería: Cuba mecánica holandesa de 600 l, con sus utensilios. Prensa neumática de 6 alturas, de 2,5 m de longitud total, con tope telescópico y compresor de 50L / 2CV. Depósito salmuera en acero inoxidable, con tapas también en inoxidable e instalación de control de temperatura con display digital. Lavadora de carga vertical (para los trapos) y pequeño frigorífico para la quesería, con bastidores de cuatro patas. 3 baldas de acero inoxidable. Envasadora de quesos. Moldes. INSTALACION DE AGUA SANITARIA Y CUBA: Caldera de gasoil. Depósito de gasoil de 1000L. Acumulador de agua 115L. Con el material de válvulas de paso, radiadores para la que la caldera se utilice para varios usos ( ordeño, cuba y calefacción). Algún que otro artículo de quesería también. Interesatuak dei dezala 646611063.

Vendo casa nueva con huerto. 116.000 euros. En la zona de Tafalla. 6504280982

Se vende caserío con pabellón de ganado con 12 hectáreas. Zona de Bermeo-Bakio. 635735988 - 699765630

Se vende alfalfa ecológica. En pelets (19% proteína) y en rama. 629204215

Se vende nave agrícola en Getxo. Apropia para conejos, cerdos o aves. 2 plantas. 800 metros cuadrados. 4.000 metros de terreno. 651881195

Ardi moztailleak. Joxe. 659262747

Se vende arado trisurco. 686323605

Vendo burra de 6 años o cambio por un carro para tractor. 688685648.

Vendo o cambio chivo de 4-5 años. 688685648. Oportunidad por cese de explotación. Se vende

ordeñadora para 24 ovejas de Delaval. 3.000,00€. 659043494.”

Ardiak salgai, ardiagaz. Sei hilabeteko aker murtziarra. Land Rover motza. Salgai. 686230420

Se venden fardos de hierba seca. 615 721 755

Se venden gallinas, gallos y polluelos. 686 149 250

Se vende novillo limusine nacido en abril. 944556552

8.000 metroko terrenoa salgai, 4.000 metroko inberradero multiarekin. Tolosaldean. 661074820

Zekor bi salgai, 6-8 hilabetekoak. Limousinak, kartadunak. 633177715

Se vende motoazada pequeña, a buen precio. 605 744 515

Se venden vacas betizu. Mansas, manejables para cualquier prado o monte. 655 706 073

Se vende granja en Getxo, a 3 kms de la Avenida de Los Chopos, entre Fadura y Jolaseta. 4000m2 de terreno con un edificio de 1.560 m2. Idónea para la explotación avícola y porcina y también para la cría de champiñón. Urge vender, precio a convenir. 651 881 195

Venta de dos parcelas de terreno agrícola en Erandio Goikoa. 5.800 y 3.200 metros. 615781398

Txakur kumak salgai. Pastor alemán raza pura. 620 675 503

Vendo tres pollos de caserío (corral). 946225147 646104490

Se ofrece pastor para vacas, ovejas y cabras. 38 años, navarro. Interesad@s llamar a 618 04 65 70 (Pedro).

Se venden sementales y novillas para madres con alta genética. 629 469 452.

Salgai 12 hilabeteko behorka. Hezita dago. Telef. 628 34 08 32

Se vende novillo limousinn sin cuernos. 944556552

Se venden estacas de acacia y alambre ganadero. Se hacen cierres y limpieza de terreno. Tif 666 583 478

Agria motoazada salgai. Egoera onean. 685 735 886

Se vende Jeep Cherokee. Año 95. 2.500 TD. 2.200 euros. 628440381

Vendo NISSAN NAVARA. 5.000€. 699300342

Limpiezas de chimeneas, estufas, cocinas económicas, calderas de calefacción, etc. Urko 605 770 754

Vendo 21 cajas de cartuchos. Calibre 28. 130 euros. 946731120

Segadora ilegadora marca ALFA. 685735886

Se vende explotación de vacuno de leche con terreno. Nave de 60x20 m apta para cualquier actividad agraria. 615 137 323 – 696 415 396

Se venden fardos de paja de cebada, de 6 cuerdas, metidos en almacén. 679 485 712 – 626 496 393 (Joseba)

Se vende cereal y leguminosas ecológicas. 15.000 kg de trigo y 2.500 kg de yeros. 618 758 550

Se hacen para trabajos de miniexcavación, desbroce, zanjas, derribos,... (tengo la maquinaria) 628 440 381 AITOR

### EROSTEKO - COMPRA

Golda SAME delfino 35 de segunda mano. 94 616 64 86

Arazola eta Axpe inguruan landak errentan hartzeko prest. 662 005 579

Ipini hemen iragarkia **DOHAINIK** 94 623 27 30

# elikaherria.org

ELIKADURA BURUJABETZA. ESKUTIK HARTUTA

## webgunea

- Berriak
- Aldizkariak
- Argitalpenak
- Bideoteka
- Gertakizunak
- Ekintzak...

Un espacio de apoyo  
y altavoz para las  
luchas campesinas,  
la soberanía  
alimentaria y el  
consumo  
transformador.

#ElikaduraBurujabetza  
#SoberaníaAlimentaria



Súmate a nuestra  
comunidad en

- > [www.elikaherria.org](http://www.elikaherria.org),
- > [Facebook.com/elikaherria](https://Facebook.com/elikaherria)
- > [Twitter.com/elikaherria](https://Twitter.com/elikaherria)
- > Flickr...



(Laster)  
.eus

[Evento recomendado]



Documental honen bidez Euskal Herriko espainiar desberdinez bizitzera gonbidatzen zaituztegu, stop a etxerriate bizitzaren den tokietan...  
A través de este documental nos invitamos a conocer diversas experiencias en Euskal Herria, donde la acción se transforma en realidad... Nuevas formas hacia la soberanía alimentaria.

**BIDE BERRIAK**  
ELIKADURA BURUJABETZA EUSKAL HERRIAN

**GONBIDAPENA INVITACIÓN**  
ESTREALDIA  
Buztintza 12:00z, zabalera,  
Wanda KAFE KAPITZOLA,  
Bilbo, Martes 18.00z.

¿Soberano lo que comemos? (De dónde viene?, cómo se produce? ¿Quién lo produce?)

¿Soberano sus terrenos de cultivo o alimentación? ¿Qué rol juegan el educador y el productor de forma sostenible?

La alimentación implica mucho más que producir y consumir, es una nueva forma de organización y de relaciones más justa, donde las personas, la dignidad, la solidaridad cobran su nuevo sentido.

Organizadores:

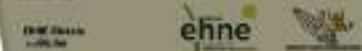


¿Bide berriak berriak dira? ¿Kontu berriak? Nola elkarrekin? Nola elkarrekin elkarrekin?

Bide berriak elkarrekin elkarrekin, kulturak elkarrekin eta modu partekatuen bidez elkarrekin, zuzen hori gurekin elkarrekin elkarrekin.

Elikadura elkarrekin eta kontu berriak berriak dira, antolatuta eta harmonia desberdinez eta justuak erakitzeko da, non pertsonak, diptasua eta elkarrekin modu berri berrak proiektatzen diren.

Astakerak:



- Noticias
- Revistas
- Publicaciones
- Videoteca
- Eventos
- Acciones...